# **Eve Koller**

### Curriculum Vitae July 2018

Department of Linguistics University of Hawai'i at Mānoa 1890 East-West Rd, 569 Moore Hall Honolulu, Hawai'i 96822

## **Appointments**

2017 – present Postdoctoral Researcher, University of Hawai'i at Mānoa

Department of Linguistics

#### Education

2017 Ph.D., Linguistics, University of Hawai'i at Mānoa

Chair: Lyle Campbell

Dissertation: Language Nests and Language Acquisition: An Empirical Analysis

email: ekoller@hawaii.edu

website: eveokura.com

2011 M.A., Linguistics, Brigham Young University

Graduate Certificate, Museum Practices, Brigham Young University

2008 B.A., Anthropology; Archaeology emphasis, Brigham Young University

#### **Publications**

Koller, Eve. (Invited chapter, submitted). The historical linguistics and archaeology of North America: "A linguistic look" at the Hopewell. In Wilson Silva and Nala H. Lee (Eds.) *Language Change, Description and Documentation: Studies in Honour of Lyle Campbell*.

Heaton, Raina; Eve Okura Koller; and Lyle Campbell. *In Press*. Women in the history of American Indian linguistics. In Wendy Ayres-Bennett and Helena Sanson (Eds.) *Distant and Neglected Voices: Women in the History of Linguistics*. Oxford: Oxford University Press.

- Pérez Báez, Gabriela; Rachel Vogel; and Eve Okura Koller. *In Press*. Comparative analysis in language revitalization practices. In Lyle Campbell and Kenneth Rehg (Eds.) *Oxford Handbook of Endangered Languages*. Oxford: Oxford University Press.
- Campbell, Lyle and Eve Okura Koller. 2018. New Knowledge. In Lyle Campbell and Anna Belew (Eds.) Cataloguing the World's Endangered Languages. Routledge Language Family Series. Milton Park: Routledge.
- Okura, Eve. 2017. Endangerment of Language Isolates. In Lyle Campbell (Ed.) *Language Isolates*. Routledge Language Family Series. Milton Park: Routledge.
- Okura, Eve and Deryle Lonsdale. 2012. Working Memory's meager involvement in Elicited Imitation tests. *CogSci: Annual Meeting of the Cognitive Science Society Conference Proceedings*. Aug. 2012. Sapporo, Japan.

#### **Invited Talks**

- 2016 Heaton, Raina; Okura, Eve; and Campbell, Lyle. 2016. Women in the History of American Indian Linguistics. *Distant and neglected voices: women in the history of linguistics*. Royal Society, British Academy. June 28-29, 2016. London, United Kingdom.
- 2014 Campbell, Lyle and Okura, Eve. El Catálogo de las Lenguas Amenazadas: ¿por qué y cómo? *Instituto Nacional de Lenguas Indígenas (INALI)*. April 2014. D.F., Mexico.
- 2014 Campbell, Lyle and Okura, Eve. Las Lenguas Amenazadas: Nuevos Conocimientos y Retos del Catálogo de las Lenguas Amenazadas. *Coloquio sobre Lenguas Otomangues y Vecinas (OLOV)*. Coauthor with Lyle Campbell. April 2014. Oaxaca, Mexico.
- 2012 Campbell, Lyle; Van Way, John; and Okura, Eve. The Catalogue of Endangered Languages. College of Languages, Linguistics and Literature Annual Conference. April 2012. Honolulu, Hawaii, United States.

#### **Conference Presentations**

## Paper presentations

Okura, Eve. 2018. Historical linguistics, archaeology, and the role of Central Algonquian in Pre-European contact languages of North America. *Society for Pidgin and Creole Linguistics* at the Linguistic Society of America annual meeting. January 2018. Salt Lake City, Utah, United States.

- Camp, Amber and Okura, Eve. 2017. Voices from language nests: The realities of operating early childhood endangered language revitalization programs. *Under-described Languages and Histories: Linguists' and Historians' Challenges*. National Institute for Japanese Language and Linguistics, National Museum of Japanese History. May 16-18, 2017.
- Okura, Eve. 2017. Explaining the typology of Arabic borrowings in Northern Berber numeral systems. *Colloque International de Linguistique Berbère* (International Seminar on Berber Linguistics). Institut national des langues et civilisations orientales. March 9-10, 2017. Paris, France.
- Chubb, Margaret Kahtehrahkwas; Shenandoah, Emma Kawetahiho; Lazore, Waheson, and Okura, Eve. 2017. *Tewatenweiest: Owira'neha Tsi Kanonsote* Nurturing and language learning in a Mohawk language nest. *International Conference on Language Documentation and Conservation* (ICLDC). March 2-5, 2017. Honolulu, Hawaii, United States.
- Okura, Eve. 2017. The challenge of determining origins of creole loanwords: the case of 'shi-shi' in Hawai'i Pidgin. *Society for Pidgin and Creole Linguistics* at the Linguistic Society of America annual meeting. January 5-8, 2017. Austin, Texas, United States.
- Okura, Eve. 2015. Building stable language nests: Applying linguistics to early childhood language revitalization programs. *International Linguistic Association: Linguistics and Education Honoring Franklin E. Horowitz*. April 24-26, 2015. Columbia University. New York, United States.
- Okura, Eve. 2014. Linguistic trilateration: Identifying grammatical constraints in translating diplomatic rhetoric. *International Linguistic Association: The Linguistics of Rhetoric and Debate*. May 22-24, 2014. Université de Paris II; Panthéon-Assas. Paris, France.
- Heaton, Raina and Okura, Eve. 2013. The Catalogue of Endangered Languages in Context.

  International Conference on Language Documentation & Conservation (ICLDC 3). Feb 2013.

  Honolulu, Hawaii.
- Campbell, Lyle; Lee, Nala Huaying; Van Way, John; and Okura, Eve. 2011. The Catalogue of Endangered Languages: Phase 1. *Department of Linguistics Seminar*. Oct. 2011. Honolulu, Hawaii, United States.
- Okura, Eve. 2010. Di-morphemic Maya name glyphs: An assertion of political power and authority. American Name Society with the Linguistic Society of America annual meeting. Jan. 2010. Baltimore, Maryland, United States.
- Okura, Eve. 2009. Na Wahi Pana O Hawai'i: Sacred Places of Hawai'i. *American Name Society with the Linguistic Society of America annual meeting*. ANS Emerging Scholar honorable mention. Jan. 2009. San Francisco, California, United States.

#### Poster Presentations

- Koller, Eve. 2018. The historical linguistics and typology of Afroasiatic writing systems in North Africa. *North Atlantic Conference on Afroasiatic Linguistics* (NACAL 46). June 1–3, 2018. California State University, Long Beach.
- Berez-Kroeker, Andrea; Andreassen, Helene; Gawne, Lauren; and Okura Koller, Eve. 2017. Data Citation in Linguistic Typology: Towards a Data Citations Standard in Linguistics: *Association for Linguistic Typology* (ALT). December 2017. Canberra, Australia.
- Okura, Eve and Lonsdale, Deryle. 2012. Working Memory's Meager Involvement in Elicited Imitation Tests. *CogSci: Annual Meeting of the Cognitive Science Society*. August 2012. Sapporo, Japan.

### **Teaching**

#### University courses

2014 Linguistics 102, *Introduction to Language*, Department of Linguistics, University of Hawai'i at Mānoa

## Workshops

Berez-Kroeker, Andrea; McDonnell, Bradley; and Okura Koller, Eve. 2018. EAGER: Data Science Literacy. Pre-conference Workshop. *Linguistic Society of America annual meeting*. January 3, 2018. Salt Lake City, Utah, United States.

## **Invited Guest Speaker**

- 2018 Language endangerment and language nests. (Virtual lecture) Invited by: Nicholas David. June 27, 2018. Boston University.
- 2016 The state of language nests: an international study
  Invited by: Dr. William O'Grady for Linguistics 650, Language Revitalization: A 20 year plan, University of Hawai'i at Mānoa.

2014	The parameters of base numerals in the world's languages: A typological analysis
	Invited by: Dr. Melody Ann Ross, Linguistics 120, Languages of the Pacific, University
	of Hawaiʻi at Mānoa.

2014 A review of phonological analyses
Invited by: John Van Way, Linguistics 320, General Linguistics, University of Hawai'i at Mānoa.

## Other teaching

 $2008-2010 \quad English \ as \ a \ second \ language \ private \ tutor, Sea-Yeon \ Cho, Provo, Utah$ 

2007 – 2008 Japanese language instructor, MTC, Brigham Young University

# **Grants and Funding**

2017	Nurturing and language learning in a Mohawk language nest International Conference on Language Documentation and Conservation Community Scholarship, \$1,500
2014	Language nests and Revitalization
	Bilinski Summer Research Award, \$5000
2008	Na Wahi Pana O Hawaiʻi: Sacred place names of Hawaiʻi
	Office of Research and Creative Activities (ORCA) Grant, \$2,000
2007	Ahupua'a, Indigenous Hawaiian place names in the Archaeological Survey of
	Hālawa, North Kohala, Hawaiʻi
	Hawaiian Archaeological Research Project (HARP), \$4,500

### **Honors and Awards**

2016 – 2017	Bilinski Dissertation Research Fellowship, University of Hawaiʻi at Mānoa
2015	Bilinski Pre-dissertation Fellowship, University of Hawaiʻi at Mānoa
2008	Valedictorian, Department of Anthropology, Brigham Young University

### Fieldwork

2016 – 2017	Linguistic fieldwork on language nests in the following communities: Māori language, New Zealand (2 weeks); Inari Saami language, Lapland, Finland (2 weeks); Mohawk Iroquois language, Ahkwesahsne Reservation, New York, USA (2 ½ weeks); Hawaiian language, Molokaʻi, Hawaii; ethnographic field work on language nest, Shinnecock language, Shinnecock Reservation, Long Island, New York, USA (1 day).
2015	Ethnographic fieldwork on Ojibwe language nest and language revitalization, University of Minnesota, Duluth
2007	Archaeological excavation in Kohala, Hawaiʻi. Hawaiʻi Archaeological Research Project (HARP) (2 months)
2007	Geoarchaeology excavation in Iosepa, Utah
2004	Ethnographic fieldwork in Ixtahuacán and Nahualá, Guatemala, K'iche' Maya-speaking communities (3 months)
2003	Keahou Archaeological excavation in Kona, Hawaiʻi (2 months)

## **Service to Profession**

2015-present	Women in Linguistics Mentoring Association (WILMA) mentor
2015	University of Hawai'i at Mānoa Department of Linguistics and Smithsonian workshop
2015	Endangered Languages Catalogue (ELCat) Workshop
2015	4th International Conference on Language Documentation and Conservation
2013	3rd International Conference on Language Documentation and Conservation

# **Software/programming languages**

PRAAT, Audacity, TRADOS (beginner), R Studio, Python (beginner), Sibelius (advanced)

### Research positions and related employment

2017	Consultant, English Connect, BYU Pathway, Brigham Young University Hawai'i
2011 – 2014	Catalogue of Endangered Languages (ELCat) team researcher, University of Hawaiʻi at Mānoa (Graduate assistantship)
2011	Research Intern, <i>Smithsonian Institution</i> , National Museum of the American Indian (NMAI)
2010 – 2011	Researcher, <i>Pedagogical Software and Speech Technology</i> (PSST), Brigham Young University
2010	Team lead, Japanese Language Developer, Brigham Young University
2008 - 2010	Team member, Japanese Language Developer, Brigham Young University
2006	Collections Aide, Museum of Peoples and Cultures

## Languages

English (native); Japanese (intermediate/advanced); Spanish (intermediate/advanced) Knowledge of: Hawaiian, Portuguese, German, K'iche'

Ancient writing systems studied formally: Ancient Maya Writing; Classical Japanese; Ancient Hebrew. Studied independently: Nabataean, Koine Greek, Phoenician.

#### **Professional Affiliations**

Linguistic Society of America (LSA)

Society for the Study of Indigenous Languages of the Americas (SSILA)

Association for Linguistic Typology (ALT)

Society of Pidgin and Creole Linguistics (SPCL)